

**EZONE**

**USER INFO**



## INFORMATION NOTICE

Motorcycling boots certified in accordance with EN 13634:2017

The CE Marking on your protector means that it has been submitted to the EU-Type Approval Certification process in accordance with the requirements of the Regulation (EU) 2016/425 and has been granted a 2nd CAT. PPE = Personal Protective Equipment against medium risks. The performances of your boots have been verified by RICOTEST Notified Body nr. 0498 (Via Tione 9, 37010 Pastrengo - Verona - Italy) on the basis of a laboratory testing procedure performed following the technical requirements of the European Technical Standard: **EN 13634:2017**.

To check the compliance of your boots to the European Legislation check the Declaration of Conformity available at the website: [www.ozone-moto.com/CE](http://www.ozone-moto.com/CE)

**CE MARKING  
EXPLANATION**  
(see inside label)

|                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                               | The "CE" means that the product meets the basic health and safety requirements of the <b>Regulation (UE) 2016/425</b> , Annex II                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                               | Powerbike S.A. ul. Batorowska 20<br>62-070 Dabrowa POLSKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| PATROL<br>(example)                                                                                                                            | Item designation                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 43<br>(example)                                                                                                                                | Size indication                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <br><b>EN 13634:2017</b><br>XXXX<br>[optional requirements] | Pictogram provided by EN 13634:2017, to indicate:<br>- Intended use: motorcycling<br>- Performance level reached during laboratory tests (1 or 2)*:<br>■ <b>1st X: Level referring to the height of the upper</b><br>■ <b>2nd X: Performance level achieved in the impact abrasion resistance test</b><br>■ <b>3rd X: Performance level achieved in the impact cut resistance test</b><br>■ <b>4th X: Performance level achieved in the transverse rigidity test</b><br><br>* This European Standard includes several properties which have two performance levels in terms of the protection afforded. These cover the degree of risk or hazard that a motorcyclist will face in terms of the type of riding and the nature of the accident. Where riders feel that their riding style or sport exposes them to an increased accident risk "Level 2" of each of these performance |

|                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p>features offers increased performance. However it is likely that this higher performance level has an increased penalty for the weight and comfort so may not be acceptable to all riders.</p> <p>- Optional requirements:<br/>The tested boots could also offer additional protective functions. Check whether one or more of the following symbols is present:</p> <p><b>IPA</b> = Footwear meeting the requirements for ankle impact protection<br/> <b>IPS</b> = Footwear meeting the requirements for shin impact protection<br/> <b>WR</b> = Footwear meeting the requirements for resistance to water penetration<br/> <b>FO</b> = Footwear meeting the requirements for resistance to fuel oil<br/> <b>SRA, SRB ou SRC</b> = Footwear meeting the requirements for slip resistance<br/> <b>B</b> = Footwear meeting the requirements for uppers permeable to water vapour<br/> <b>WAD</b> = Footwear meeting the requirements for water absorption/ desorption of the insole/insock</p> <p>The number and issuing year of the European Standard of reference are displayed under the pictogram.</p> |
|                                                | 2020/08 (example)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | date of production (year and month)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>MATERIALS AND MANUFACTURING</b>             | All materials used - both natural or synthetic - as well as the applied processing techniques, have been chosen to meet the requirements expressed by the European technical standards in terms of safety, ergonomics, comfort, solidity and innocuousness.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>USE for which the protector is intended</b> | <p>Personal Protective Equipment (PPE), Category 2, for motorcycling use. Motorcyclists' footwear is intended to give a degree of mechanical protection to the foot, optionally the ankle and/or part of the shin in accidents without significantly reducing the ability of the rider to control the motorcycle and operate the foot controls. The boots, when used and worn correctly, are meant to reduce injuries risks, limiting the consequences of motorcycle accidents (mainly the severity of impact cut and impact abrasion with the road surface and the impact forces transmission due to crashes against conflicting vehicles, road furniture, and road surfaces)</p> <p>The protective device object of this Information note is strictly limited to motorcycle use. In order to ensure the best protection against motorcycling injuries, ALWAYS use the boots together with other Certified P.P.E. (garments, gloves, helmet etc...) that are intended to protect other parts of the body: for instance, an additional shin protector under the pants.</p> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |

|                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|-------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>HAZARDS against which some protection is given</b> | <p>The boots offer <b>LIMITED</b> protection of the foot against cuts, lacerations and abrasions that may occur when hitting the ground or road surface after falling from a motorcycle/scooter; they also help reducing the severity of contusions and fractures in case of impact.</p> <p>SEE here-under the drawing of the <b>IMPACT / PROTECTED</b> areas:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| <b>IMPACT/ PROTECTED ZONES</b>                        | <div data-bbox="310 335 549 555"> </div> <div data-bbox="673 352 953 546"> <p><b>Key</b><br/> 1 = zone 1 shin region<br/> 2 = zone 2 ankle region<br/> r - radius curvature<br/> keys for C D E F C - see Table 5</p> <p><span style="border: 1px solid black; display: inline-block; width: 20px; height: 10px; vertical-align: middle;"></span> = Area A    <span style="border: 1px solid black; display: inline-block; width: 20px; height: 10px; vertical-align: middle;"></span> = Area B</p> </div>                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>HAZARDS against which protection is NOT given:</b> | <p>These boots cannot guarantee protection against traumas caused by bending, twisting, torsions or against traumas provoked by extreme movements. They also cannot prevent crushing as the result of striking an object.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <b>WARNINGS and USE LIMITATIONS</b>                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>NO boots can guarantee a total protection from all possible impacts or abrasions</b></li> <li>- Motorcycling is an inherently dangerous activity and may result in serious personal injuries including death; wearing protective equipment should not be an excuse for increasing readiness to take risks</li> <li>- Always follow the specific use instructions of these boots</li> <li>- Do not use the protective device boots for other uses: improper use may seriously reduce the protection provided.</li> </ul>                                                                                                                                                                                            |
| <b>CHECK PRIOR USE:</b>                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Before using these boots, make sure they are in good condition. In case of visible damages like breaches, unstitching, etc... they shall be replaced.</li> <li>- The boots properly work only when in good conditions and correctly positioned: the level of protection is effective as long as the items keep their original characteristics. Therefore, it is important that no modifications or repairs are made: do not tamper with your boots.</li> <li>- If the fixing devices consist of strips, straps, elastic bands, hooks or alike, both their efficiency and their sealing must be verified. If a Velcro closure is present, it should be checked for wear and tightness at regular intervals.</li> </ul> |

|                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>CARE,<br/>MAINTENANCE,<br/>STORAGE</b></p>         | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Remove dirt with a damp cloth only; for heavier soiling use damp cloths or soft brushes with lukewarm water (max 40°)</li> <li>- Do not wash under running water</li> <li>- Do not use hot water, solvents or other chemicals</li> <li>- Use specific products for cleaning and maintaining leather</li> <li>- Do not leave exposed to direct sunlight</li> <li>- Do not leave exposed to extremely high or low temperatures</li> <li>- Never tamper with the boots in any of their parts</li> <li>- When not in use, the boots must be stored in a dry and well ventilated place</li> <li>- After use leave them dry in a well ventilated place, at room temperature; do not use dryer or other heating devices.</li> </ul> <p>If the boots are damaged, or if there is any doubt about their condition they should be replaced immediately.</p> <p>Complaints or replacement requests for which it has been established improper use will not be accepted.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| <p><b>FIT &amp; ERGONOMICS</b></p>                       | <p>When choosing your boots, select a pair that is the correct size and comfortable in your usual riding position. Please ensure that you are able to easily operate your motorcycle controls. In order to choose the correct size please check your foot measurements or consult your dealer.</p> <p>In order to fully benefit from the protection offered by your boots, you should ensure that:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- The closures are fully fastened and fixed securely in place prior to mounting your motorcycle</li> <li>- Additional checks should be carried out to ensure that there are no loose or free-hanging ends that could be caught up in the vehicle's mechanisms whilst riding.</li> <li>- The main closures and restraint mechanisms of these boots should always be securely fastened when in use while riding a motorcycle. Otherwise, the boots' ability to provide protection in the event of an accident may be severely reduced</li> <li>- Never ride with main closures open during hot weather</li> <li>- Choose the correct size: loose or tight boots may hinder freedom and range of movements resulting in dangerous riding conditions</li> </ul> <p>The retailer can provide you with further detailed information and assist you with advice on fit and adjustment.</p> |
| <p><b>Duration<br/>and Disposal<br/>instructions</b></p> | <p>The product lifetime is strictly related to its use and consequent material degradation. However, it is recommended to replace boots that are stored under normal conditions (temperature, relative humidity) after 5 years from the date of purchase.</p> <p>At the end of your boot useful life be sure to not discard it in the natural environment: please follow your local / national environmental regulations and discard it in an appropriate dumping area. Further information regarding these regulations can be obtained from your local authorities.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |

## FICHE DE RENSEIGNEMENT

Chaussures de moto conformes à la norme EN 13634:2017

Le marquage CE sur les vêtements de protection indique qu'ils ont été soumis au processus de délivrance d'un certificat de conformité aux normes européennes conformément aux exigences de la norme (UE) 2016/425 et qu'ils ont été classés comme vêtements de catégorie 2. EPI = Equipement de Protection Individuelle contre le risque moyen.

Les performances des chaussures ont été testées par l'organisme notifié RICOTEST n° 0498 (Via Tione 9, 37010 Pastrengo - Vérone - Italie) sur la base de tests en laboratoire effectués conformément aux exigences techniques de la norme technique européenne: **EN 13634:2017**.

Pour vérifier la conformité de vos chaussures avec la législation de l'Union européenne, veuillez consulter la déclaration de conformité disponible au site web suivant: [www.ozone-moto.com/CE](http://www.ozone-moto.com/CE)



"CE" signifie que le produit satisfait aux exigences de base en matière de santé et de sécurité du **Règlement (UE) 2016/425**, Annexe II.

Powerbike S.A. ul. Batorowska 20  
62-070 Dąbrowa POLOGNE.

PATROL  
(exemple)

Désignation de l'article

43  
(exemple)

Indication de taille

# EXPLICATION DU MARQUAGE CE

(sur l'étiquette  
intérieure)



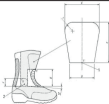
**EN 13634:2017**  
XXXX  
[exigences  
optionnelles]

Le pictogramme du EN 13634:2017 indique :

- Utilisation prévue : conduite d'une moto
- Niveau de performance atteint lors des essais en laboratoire (1 ou 2)\*:
- **1 X : Niveau par rapport à la hauteur de la partie supérieure de la chaussure**
- **2 X : Niveau de performance atteint lors de l'essai de résistance à l'abrasion lors de l'impact**
- **3 X : Niveau de performance atteint lors de l'essai de résistance à la coupure par impact**
- **4 X : Niveau de performance atteint lors de l'essai de rigidité transversale**

\* Le présent Règlement européen contient plusieurs valeurs, dont chacune a deux niveaux de performance associés à la protection fournie. Il s'agit notamment du degré de risque ou de danger en fonction du style de conduite du motocycliste et du type d'accident.

|                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <p>Lorsque les motocyclistes considèrent que leur style de conduite ou leur sport les expose à un risque accru, toute valeur attribuée au "Niveau 2" offrira de meilleures performances. Cependant, il y a une forte probabilité qu'un niveau de performance plus élevé affecte négativement le poids et le confort et ne convient donc pas à tous les motocyclistes.</p> <p>- Exigences supplémentaires:<br/> - Les chaussures testées offrent également plusieurs fonctions supplémentaires. Vérifiez que l'étiquette porte l'un des symboles suivants:<br/> <b>IPA</b> = Chaussures répondant aux exigences en matière de protection contre les chocs de la cheville.<br/> <b>IPS</b> = Chaussures satisfaisant aux exigences relatives à la protection du tibia contre les chocs.<br/> <b>WR</b> = Chaussures répondant aux exigences de résistance à la pénétration de l'eau<br/> <b>FO</b> = Chaussures répondant aux exigences de résistance au gazole<br/> <b>SRA, SRB ou SRC</b> = Chaussures conformes aux exigences antidérapantes<br/> <b>B</b> = Chaussures satisfaisant aux exigences de perméabilité à la vapeur des dessus de chaussures<br/> <b>WAD</b> = Chaussures répondant aux exigences d'absorption et de désorption d'eau par doublage/rembourrage</p> <p>Le numéro et l'année de l'édition du règlement européen de référence sont indiqués sous le pictogramme.</p> |
|                                    | 2020/08 (exemple)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Date de production (an et mois)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| <b>MATERIAUX ET PRODUCTION</b>     | Tous les matériaux utilisés, tant naturels que synthétiques, ainsi que les techniques de fabrication utilisées, ont été sélectionnés de manière à répondre aux exigences des normes techniques européennes en matière de sécurité, ergonomie, confort, fiabilité et sécurité.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| <b>DESTINATION A L'UTILISATION</b> | Équipement de protection individuelle (EPI), catégorie 2, destiné à être utilisé à moto. Les chaussures pour motocyclistes sont destinées à fournir un certain degré de protection mécanique au pied et éventuellement à la cheville et/ou au tibia lors d'accidents sans réduire de manière significative la capacité à conduire une moto et l'utilisation des pédales. Les chaussures, lorsqu'elles sont portées correctement, réduisent le risque de blessures en réduisant les conséquences des accidents de moto (principalement les forces de coupe et d'abrasion induites par l'impact au contact de la chaussée et la transmission des forces d'impact induites par les collisions avec les véhicules, les structures routières et les revêtements routiers). |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                   | <p>La partie protectrice du vêtement couverte par cette fiche d'information est limitée à l'usage de la moto seulement. Afin d'assurer la meilleure protection possible contre les blessures à moto, utilisez TOUJOURS vos chaussures avec d'autres EPI conformes aux normes européennes (tenue, gants, casque, etc.) destinés à protéger d'autres parties du corps : par exemple, une protection supplémentaire pour les tibias sous le pantalon.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <p><b>DANGERS</b><br/>contre lesquels<br/>les chaussures<br/>protègent</p>        | <p>Les chaussures offrent une protection LIMITÉE contre les coupures, les lacerations et les abrasions qui peuvent survenir lors d'une chute au sol ou sur la chaussée après une chute d'une motocyclette ou d'un cyclomoteur; elles aident également à réduire l'intensité des contusions et des fractures lors des impacts.</p> <p>VOIR la figure suivante montrant les zones PROTÉGÉES CONTRE LES CHOCs:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <p><b>ZONES</b><br/><b>DE PROTECTION</b><br/><b>CONTRE LES CHOCs</b></p>          |  <p>Légende<br/> 1 = zone 1 zone tibiale<br/> 2 = zone 2 zone de cheville<br/> r - Rayon de courbure<br/> Légende pour C D E F C - Cf. le tableau 5</p> <p><input type="checkbox"/> = Zone A      <input type="checkbox"/> = Zone B</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <p><b>DANGERS</b><br/>contre lesquels<br/>les chaussures<br/>ne protègent pas</p> | <p>Les chaussures ne peuvent pas garantir la protection contre les blessures dues à la flexion, à la torsion, à la rotation et aux blessures résultant de mouvements corporels extrêmes. Les chaussures ne peuvent pas empêcher l'écrasement dû à l'impact.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <p><b>AVERTISSEMENTS</b><br/><b>ET RESTRICTIONS</b><br/><b>D'UTILISATION</b></p>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>AUCUNE chaussure ne garantit une protection totale contre tous les types d'impacts ou d'abrasions possibles</b></li> <li>- La conduite d'une moto est une activité intrinsèquement dangereuse, qui peut entraîner des blessures graves, voire mortelles ; le port d'équipements de protection ne doit pas être une excuse pour prendre des risques.</li> <li>- Suivez toujours le mode d'emploi exact de vos chaussures.</li> <li>- N'utilisez pas de chaussures de protection à d'autres fins : une utilisation inappropriée peut sérieusement réduire le niveau de protection fourni.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <p><b>AVANT</b><br/><b>L'UTILISATION,</b><br/><b>IL FAUT VÉRIFIER:</b></p>        | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Assurez-vous que les chaussures sont en bon état avant de les utiliser. En cas de dommages visibles, tels que fissures dans le matériau, coutures cassées, etc., remplacez-les.</li> <li>- Les chaussures ne fonctionnent que si elles sont en bon état et portées correctement : le niveau de protection est efficace tant que les chaussures conservent leurs caractéristiques d'origine.</li> </ul> <p>Il est donc important de ne faire aucune modification ou réparation: n'essayez pas de modifier vos chaussures.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Si les mécanismes de fixation se composent de sangles, de boucles, de bandes élastiques, de crochets ou d'éléments similaires, vérifiez à la fois leurs performances et leur serrage. Si une fermeture Velcro est utilisée, il faut évaluer régulièrement son usure et sa durabilité.</li> </ul> |



|                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>SOIN,<br/>ENTRETIEN,<br/>CONSERVATION</b></p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>- En cas de saleté importante, utilisez un chiffon humide ou une brosse douce et de l'eau tiède (max. 40°).</li> <li>- Ne lavez pas à l'eau courante</li> <li>- N'utilisez pas d'eau chaude, de solvants ou d'autres produits chimiques.</li> <li>- Utilisez des produits spéciaux pour nettoyer et entretenir votre peau</li> <li>- N'exposez pas vos chaussures aux rayons directs du soleil.</li> <li>- N'exposez pas vos chaussures à des températures très élevées ou très basses.</li> <li>- Ne modifiez pas les chaussures ou leurs composants de quelque façon que ce soit.</li> <li>- Lorsque les chaussures ne sont pas utilisées, entreposez-les dans un endroit sec et bien aéré.</li> <li>- Après utilisation, laissez-les sécher dans un endroit bien ventilé à température ambiante ; n'utilisez pas de sèche-linge ou d'autres appareils de chauffage.</li> </ul> <p>Si les chaussures sont endommagées ou en cas de doute sur leur état, elles doivent être immédiatement remplacées.</p> <p>Les plaintes ou demandes de remplacement qui ont été jugées abusives ne seront pas prises en considération.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <p><b>AJUSTEMENT<br/>ET ERGONOMIE</b></p>           | <p>Lorsque vous choisissez vos chaussures, choisissez une paire de chaussures de la bonne taille qui sera confortable dans votre position de conduite typique. Assurez-vous que vous pouvez facilement contrôler votre moto. Pour choisir la bonne taille, mesurez votre pied ou consultez votre vendeur.</p> <p>Afin d'obtenir tous les avantages de protection des chaussures, vérifiez que vous avez fait ce qui suit et que vous respectez les règles suivantes:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Les boucles sont bien serrées et solidement attachées avant de monter sur le vélo.</li> <li>- Des vérifications supplémentaires ont été effectuées pour s'assurer qu'il n'y a pas d'extrémités de courroie desserrées qui pourraient s'emmêler dans les mécanismes du véhicule pendant que vous conduisez.</li> <li>- Les principaux mécanismes de fixation et de serrage des chaussures sont hermétiquement fermés lors de la conduite d'une motocyclette. Autrement, la capacité des chaussures à fournir une protection en cas d'accident pourrait être considérablement réduite.</li> <li>- Ne desserrez jamais les attaches principales lors de la conduite par temps chaud.</li> <li>- Choisissez la bonne taille : des chaussures lâches ou trop serrées peuvent restreindre la liberté et la liberté de mouvement, ce qui rend les conditions de conduite dangereuses.</li> </ul> <p>Votre vendeur vous fournira de plus amples informations précises et vous aidera à ajuster et ajuster vos chaussures.</p> |
| <p><b>Durée de vie<br/>et élimination</b></p>       | <p>Le cycle de vie d'un produit est étroitement lié à son utilisation et à la dégradation du matériau qui en résulte. Toutefois, il est recommandé de remplacer les chaussures entreposées dans des conditions normales (température, humidité relative) après 5 ans à compter de la date d'achat.</p> <p>Après utilisation, s'assurer que les chaussures ne sont pas jetées au mauvais endroit : se conformer aux réglementations environnementales locales/nationales et se débarrasser des chaussures dans un site d'enfouissement dédié. Pour plus d'informations sur ces réglementations, contactez vos autorités locales.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

## FICHA DE INFORMACIÓN

Calzado de protección para motoristas según la norma EN 13634:2017

La marca CE en la ropa de protección significa que ha sido sometida al proceso de Otorgamiento del Certificado de Cumplimiento de las Normas de la UE según los requisitos del Reglamento (UE) 2016/425 y se ha clasificado como ropa de segunda categoría. EPI = Equipo de Protección Individual contra el riesgo medio.

El rendimiento de calzado ha sido verificado por el Organismo Notificado RICOTEST n° 0498 (Via Tione 9, 37010 Pastrengo - Verona - Italia) mediante pruebas de laboratorio realizadas de acuerdo con los requisitos técnicos de la Norma Técnica Europea: **EN 13634: 2017**

Para verificar la conformidad de los zapatos con la Legislación de la Unión Europea, consulte la Declaración de Conformidad disponible en el sitio web: [www.ozone-moto.com/CE](http://www.ozone-moto.com/CE)

**EXPLICACIÓN  
DE LA MARCA CE**  
(en la etiqueta  
interior)

|                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                     | "CE" significa que el producto cumple con los requisitos esenciales de salud y seguridad del <b>Reglamento (UE) 2016/425, Anexo II</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|                                                                     | Powerbike S.A. ul. Batorowska 20<br>62-070 Dąbrowa POLONIA.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| PATROL<br>(ejemplo)                                                                                                                                  | Designación del artículo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 43<br>(ejemplo)                                                                                                                                      | Indicación de tamaño                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <br><b>EN 13634:2017</b><br><b>XXX</b><br>[requisitos opcionales] | <p>El pictograma incluido en EN 13634:2017 significa:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Uso: conducir una motocicleta.</li> <li>- Nivel de rendimiento alcanzado durante las pruebas de laboratorio. (1 ó 2)*:</li> <li>■ <b>1 X: Nivel relativo a la altura de la parte superior</b></li> <li>■ <b>2 X: Nivel de rendimiento alcanzado en la prueba de resistencia al impacto</b></li> <li>■ <b>3 X: Nivel de rendimiento alcanzado en la prueba de resistencia al corte durante el impacto</b></li> <li>■ <b>4 X: Nivel de rendimiento alcanzado en la prueba de rigidez transversal</b></li> </ul> <p>* La mencionada Norma Europea contiene varios valores, cada uno de los cuales tiene dos niveles de rendimiento relacionados con la protección proporcionada. Incluyen el grado de riesgo o peligro dependiendo del estilo de conducción del motociclista y el tipo de accidente. En una situación en la que los motociclistas creen que por</p> |

|                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|--------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>su estilo de conducción o tipo de deporte que hacen están expuestos a un mayor riesgo, cada valor asignado como "Nivel 2" les ofrecerá un mejor rendimiento. Sin embargo, existe una alta probabilidad de que un mayor nivel de rendimiento afecte negativamente el peso y la comodidad, por lo que no es adecuado para todos los motociclistas.</p> <p>- Requisitos adicionales:<br/>Calzado probado también ofrece varias funciones adicionales. Compruebe si la etiqueta incluye uno de los siguientes símbolos:</p> <p><b>IPA</b> = Calzado que cumpla con los requisitos para proteger los tobillos del impacto<br/> <b>IPS</b> = Calzado que cumpla con los requisitos para proteger las tibias del impacto<br/> <b>WR</b> = Calzado que cumple con los requisitos de resistencia a la penetración del agua<br/> <b>FO</b> = Calzado que cumple con los requisitos de resistencia al gasóleo<br/> <b>SRA, SRB ó SRC</b> = Calzado que cumple con los requisitos antideslizantes.<br/> <b>B</b> = Calzado que cumple con los requisitos de la transpirabilidad de la parte superior de botas<br/> <b>WAD</b> = Calzado que cumpla con los requisitos de absorción y desorción del agua a través del revestimiento</p> <p>El número y el año de emisión de la referente Norma Europea se encuentra bajo el pictograma.</p> |
|                                | 2020/08 (ejemplo)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Fecha de producción (año y mes)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>MATERIALES Y PRODUCCIÓN</b> | Todos los materiales utilizados, tanto naturales como sintéticos, así como las técnicas de producción utilizadas, se seleccionaron de tal forma para que cumplieran con los requisitos establecidos en las normas técnicas europeas relativas a la seguridad, ergonomía, comodidad, fiabilidad e inocuidad.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>DESTINO DE USO</b>          | <p>Equipo de Protección Individual (EPI), Categoría 2, para uso durante la conducción de una motocicleta.</p> <p>El propósito del calzado para motociclistas es proporcionar cierto grado de protección mecánica del pie, y opcionalmente también del tobillo y/o parte de la tibia durante los accidentes, sin reducir significativamente la capacidad de conducir una motocicleta y uso de pedales.</p> <p>El calzado, cuando se lo usa de manera correcta, reduce el riesgo de lesiones por limitar las consecuencias de los accidentes de motocicleta (principalmente las fuerzas de corte y abrasión causadas por el impacto al tocar la superficie de la carretera y la transferencia de la fuerza de impacto causada por colisiones con vehículos, elementos de la arquitectura de la carretera y la superficie de la carretera).</p> <p>La parte de protección de la prenda objeto de la presente ficha de información</p> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |

|                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|---------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                     | <p>se limita a usar solo cuando se conduce una motocicleta. Para garantizar la mejor protección posible contra las lesiones relacionadas con la conducción de motocicletas, SIEMPRE use zapatos junto con los demás EPI que cumplen con las normas de la UE (ropa, guantes, casco, etc.) destinados a proteger otras partes del cuerpo: por ejemplo, adicionales protectores de tibias para los pantalones.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <p><b>AMENAZAS<br/>contra los que<br/>protege el calzado</b></p>    | <p>El calzado ofrece una protección LIMITADA del pie contra cortes, laceraciones y abrasiones que pueden ocurrir en el momento del impacto en el suelo o la superficie de la carretera después de una caída de una motocicleta/ciclomotor; También ayuda a reducir la intensidad de las contusiones y las fracturas durante los impactos.</p> <p>VEA la siguiente figura que muestra las zonas PROTEGIDAS CONTRA GOLPES:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <p><b>ZONAS<br/>PROTEGIDAS<br/>CONTRA GOLPES</b></p>                | <p>Leyenda<br/> 1 = zona 1 área de tibia<br/> 2 = zona 2 área de tobillo<br/> r - Radio de curvatura<br/> Leyenda para C D E F C - Véase la tabla 5</p> <p><input type="checkbox"/> = Zona A    <input type="checkbox"/> = Zona B</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| <p><b>AMENAZAS<br/>contra los que no<br/>protege el calzado</b></p> | <p>El calzado no puede garantizar la protección contra las lesiones causadas por flexión, torsión, giro y lesiones resultantes de movimientos extremos del cuerpo. El calzado no ayuda a evitar el aplastamiento debido al impacto contra un objeto.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <p><b>ADVERTENCIAS<br/>Y LIMITACIONES<br/>DEL USO</b></p>           | <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>NINGÚN calzado garantiza una protección completa de todo tipo de impactos o abrasiones.</b></li> <li>- Conducir motocicleta es una actividad peligrosa por su naturaleza que puede provocar lesiones graves, incluida la muerte. El uso de equipos de protección no debe ser una excusa para estar dispuesto a asumir riesgos.</li> <li>- Siga siempre las instrucciones exactas del uso del calzado.</li> <li>- No use calzado de protección para otros fines: el uso inadecuado puede reducir significativamente el nivel de protección.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                   |
| <p><b>ANTES DE USAR<br/>CONTROLE:</b></p>                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Antes de usar el calzado asegúrese de que está en buenas condiciones. Si se ven los daños tales como grietas en material, costuras descosidas, etc., hay que reemplazarlo.</li> <li>- El calzado funciona solo cuando está en buenas condiciones y se usa de manera adecuada: el nivel de protección es efectivo siempre que el calzado conserve sus características originales. Por lo tanto, es importante no hacer ningunas modificaciones ni reparaciones: no intente modificar su calzado.</li> <li>- Si los mecanismos de sujeción consisten en correas, hebillas, bandas elásticas, ganchos u otros similares, verifique su rendimiento y su ajuste. Si se utiliza la cinta de cierre tipo velcro, debe revisarse regularmente para verificar su desgaste y durabilidad.</li> </ul> |

|                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>CUIDADO,<br/>MANTENIMIENTO,<br/>ALMACENAMIENTO</b></p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Elimine la suciedad solo con un paño húmedo; en condiciones de mucha salinidad use un paño húmedo o un cepillo suave y agua templada (máx. 40°)</li> <li>- No lave con agua corriente.</li> <li>- No utilice agua caliente, disolventes u otros productos químicos.</li> <li>- Use productos especiales dedicados a limpiar y mantener cuero.</li> <li>- No exponga a la luz solar directa.</li> <li>- No exponga a temperaturas muy altas o bajas.</li> <li>- No modifique los zapatos ni sus elementos de ninguna manera.</li> <li>- Cuando no use el calzado, almacénelo en un lugar seco y ventilado.</li> <li>- Después del uso deje secarlo en un lugar ventilado a temperatura ambiental.</li> <li>- No utilice el secador ni otros dispositivos de calefacción.</li> </ul> <p>Si el calzado está dañado o si tiene alguna duda sobre su estado, debe reemplazarlo inmediatamente.</p> <p>No se considerarán las quejas o solicitudes de reemplazo tras observar un uso inadecuado.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <p><b>ELECCIÓN<br/>ADECUADA<br/>Y ERGONOMÍA</b></p>          | <p>Al escoger los zapatos, elija el par de tamaño correcto que sea cómodo en su posición de conducción típica. Asegúrese de que puede controlar fácilmente el motor.</p> <p>Para elegir el tamaño correcto, mida su pie o consulte al vendedor.</p> <p>Para obtener todos los beneficios de protección que ofrece el calzado, verifique si ha hecho las siguientes actividades y siga las reglas que se presentan a continuación:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Las hebillas están bien ajustadas antes de que suba a la motocicleta.</li> <li>- Se han llevado a cabo actividades de verificación adicionales para garantizar que no haya correas de los extremos que cuelguen flojamente y que puedan enredarse en los mecanismos del vehículo durante la conducción.</li> <li>- Los principales mecanismos de cierre y sujeción de calzado se cierran herméticamente mientras se conduce una motocicleta. De lo contrario, la capacidad del calzado de garantizar la protección durante un accidente puede reducirse significativamente.</li> <li>- Nunca deshaga los cierres principales cuando conduzca en días calurosos</li> <li>- Elija el tamaño correcto: el calzado holgado o demasiado ajustado puede limitar su libertad y rango de movimiento, por lo cual las condiciones de conducción pueden ser peligrosas.</li> </ul> <p>El vendedor proporcionará más información precisa y ayudará a elegir y ajustar el calzado.</p> |
| <p><b>Vida útil<br/>y utilización</b></p>                    | <p>El ciclo de vida del producto está estrechamente relacionado con su uso y, en resultado, con la degradación del material.</p> <p>Sin embargo, se recomienda reemplazar el calzado almacenado en condiciones estándar (temperatura, humedad relativa) 5 años después de la fecha de compra.</p> <p>Después del uso, asegúrese de que el calzado no se ha tirado en un lugar inadecuado: siga las normas ambientales locales/nacionales y disponga el calzado en el vertedero designado. Puede obtener más información sobre estas disposiciones de las autoridades locales.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |

## INFORMATIONSKARTE

Motorradschuhe gemäß Norm EN 13634:2017

Das CE-Zeichen für Schutzbekleidung bedeutet, dass das Verfahren zur Erteilung des EU-Konformitätszertifikats gemäß den Anforderungen der Norm (EU) 2016/425 durchgeführt wurde und als Kleidung der zweiten Kategorie eingestuft wurde. PSA = persönliche Schutzausrüstungen gegen mittleres Risiko.

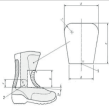
Die Leistung der Schuhe wurde von der Benannten Stelle RICOTEST Nr. 0498 (Via Tione 9, 37010 Pastrengo - Verona - Italien) auf der Grundlage von Labortests überprüft, die gemäß den technischen Anforderungen der Europäischen Technischen Norm: **EN 13634:2017** durchgeführt wurden.

Um die Konformität der Schuhe mit der EU-Gesetzgebung zu überprüfen, lesen Sie die Konformitätserklärung auf der Website: [www.ozone-moto.com/CE](http://www.ozone-moto.com/CE)

**ERLÄUTERUNG  
DER CE-  
KENNZEICHNUNG**  
(auf dem inneren  
Etikett)

|                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                    | "CE" bedeutet, dass das Produkt die grundlegenden Gesundheits- und Sicherheitsanforderungen der <b>Norm (EU) 2016/425</b> , Anhang II, erfüllt                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|                                                                    | Powerbike S.A. ul. Batorowska 20<br>62-070 Dabrowa POLSKA.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| PATROL<br>(Beispiel)                                                                                                                                | Bezeichnung des Artikels                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| 43<br>(Beispiel)                                                                                                                                    | Größenangabe                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <br><b>EN 13634:2017</b><br>XXXX<br>[optionale<br>Anforderungen] | <p>Das Piktogramm in EN 13634: 2017 bedeutet:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Verwendungszweck: Motorrad fahren</li> <li>- Leistungsniveau bei Labortests erreicht (1 oder 2)*:</li> <li>■ <b>1 X: Niveau in Bezug auf die Höhe des Oberteils</b></li> <li>■ <b>2 X: Leistungsniveau, das im Schlagabriebtest erreicht wurde</b></li> <li>■ <b>3 X: Das Leistungsniveau, das bei der Prüfung der Schnittfestigkeit während des Aufpralls erreicht wurde</b></li> <li>■ <b>4 X: Leistungsniveau, das bei der Quersteifigkeitsprüfung erreicht wurde</b></li> </ul> <p>* Diese Europäische Norm enthält mehrere Werte, von denen jeder zwei Leistungsstufen aufweist, die sich auf den Schutz beziehen, den er bietet. Dazu gehört der Grad des Risikos oder der Gefahr in Abhängigkeit von der Fahrweise des Fahrers und der Art des Unfalls. In einer Situation, in der Motorradfahrer der Ansicht sind, dass sie aufgrund</p> |

|                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|---------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p>ihres Fahrstils oder ihrer Sportart einem erhöhten Risiko ausgesetzt sind, bietet jeder Wert mit der zugewiesenen "Stufe 2" eine bessere Leistung. Es besteht jedoch eine hohe Wahrscheinlichkeit, dass ein höheres Leistungsniveau das Gewicht und den Komfort beeinträchtigt, weshalb es nicht für alle Motorradfahrer geeignet ist.</p> <p>- Zusätzliche Anforderungen:<br/>         Geprüftes Schuhwerk bietet auch mehrere zusätzliche Funktionen. Überprüfen Sie, ob das Etikett eines der folgenden Symbole enthält:<br/> <b>IPA</b> = Schuhe, die die Anforderungen zum Schutz des Knöchels gegen Aufprall erfüllen<br/> <b>IPS</b> = Schuhe, die die Anforderungen zum Schutz der Schienbeine gegen Aufprall erfüllen<br/> <b>WR</b> = Schuhe, die die Anforderungen an den Widerstand gegen das Eindringen von Wasser erfüllen<br/> <b>FO</b> = Schuhe, die die Anforderungen an die Dieselbeständigkeit erfüllen<br/> <b>SRA, SRB oder SRC</b> = Schuhe, die den rutschfesten Anforderungen entsprechen<br/> <b>B</b> = Schuhe, die die Anforderungen des Oberteils an die Atmungsaktivität erfüllen<br/> <b>WAD</b> = Schuhe, die die Anforderungen für die Absorption und Desorption von Wasser durch das Futter / die Einlage erfüllen</p> <p>Die Nummer und das Jahr der Ausgabe der Europäischen Referenznorm sind unter dem Piktogramm angegeben.</p> |
|                                       | 2020/08 (Beispiel)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Herstellungsdatum (Jahr und Monat)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>MATERIALIEN<br/>UND PRODUKTION</b> | <p>Alle verwendeten Materialien - sowohl natürliche als auch synthetische - sowie die verwendeten Produktionstechniken wurden so ausgewählt, dass sie den Anforderungen der europäischen technischen Normen in Bezug auf Sicherheit, Ergonomie, Komfort, Zuverlässigkeit und Unbedenklichkeit entsprechen.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>VERWENDUNGSZWECK</b>               | <p>Persönliche Schutzausrüstung (PSA), Kategorie 2, zur Verwendung beim Motorradfahren.</p> <p>Der Verwendungszweck der Spezialschuhe für Motorradfahrer ist die Sicherstellung eines gewissen Maßes an mechanischem Schutz des Fußes, sowie gegebenenfalls auch des Knöchels und/oder der Schienbeine bei Unfällen, ohne wesentliche Einschränkung der Fähigkeit, ein Motorrad zu fahren und Fußpedale zu benutzen. Schuhe, wenn sie richtig getragen werden, verringern das Verletzungsrisiko, indem sie die Folgen der Motorradunfälle beschränken (hauptsächlich Scherkraft und Prallverschleiß durch den Aufprall beim Kontakt mit der Fahrbahnoberfläche sowie die Übertragung der Stoßkraft, die durch Kollisionen mit Fahrzeugen, Elementen der Straßenarchitektur und der Straßenoberfläche verursacht wird).</p> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

|                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                             | <p>Der Schutzbereich des Kleidungsstücks, der Gegenstand dieser Informationskarte ist, beschränkt sich nur auf die Verwendung beim Motorradfahren. Um den bestmöglichen Schutz vor Verletzungen beim Motorradfahren sicherzustellen, verwenden Sie die Schuhe IMMER zusammen mit anderen PSA konform mit EU-Standards (Kleidung, Handschuhe, Schutzhelm, etc.), deren Zweck es ist, andere Körperteile zu schützen: zum Beispiel zusätzliche Schienbeinschützer unter der Hose.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <p><b>BEDROHUNGEN, gegen die das Schuhwerk schützt</b></p>  | <p>Schuhe bieten einen BEGRENZTEN Schutz des Fußes vor Schnitten, Risswunden und Abrieb, die beim Aufprall auf den Boden oder die Fahrbahn nach einem Sturz von einem Motorrad / Moped auftreten können; sie tragen auch dazu bei, die Intensität der Auftretung von Prellungen und Brüchen beim Aufprall zu verringern.</p> <p>SIEHE die Abbildung unten, die DIE VOR DEM AUFPRALL GESCHÜTZTEN ZONEN zeigt:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <p><b>ZONEN, DIE GEGEN DIE STÖSSE SCHÜTZEN</b></p>          |  <p>Legende<br/> 1 = Zone 1 Bereich des Schienbeins<br/> 2 = Zone 2 Bereich des Knöchels<br/> r - Krümmungsradius<br/> Legende für C D E F C - Siehe Tabelle 5</p> <p><input type="checkbox"/> = Zone A      <input type="checkbox"/> = Zone B</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <p><b>GEFAHREN, vor denen die Schuhe nicht schützen</b></p> | <p>Schuhe können keinen Schutz vor Verletzungen garantieren, die durch Biegen, Verdrehen, Drehen verursacht werden und Verletzungen infolge extremer Körperbewegungen. Schuhe können ein Quetschen durch Aufprall auf das Objekt nicht verhindern.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <p><b>WARNHINWEISE UND NUTZUNGSBE-SCHRÄNKUNGEN</b></p>      | <p><b>KEIN Schuhwerk garantiert einen vollständigen Schutz gegen alle möglichen Arten von Stößen oder Abrieb</b></p> <p>Motorradfahren ist von Natur aus eine gefährliche Tätigkeit, die zu schweren Verletzungen bis hin zum Tod führen kann; das Tragen von Schutzausrüstung sollte keine Entschuldigung für die Risikobereitschaft sein. Befolgen Sie immer die genauen Gebrauchsanweisungen der Schuhe. Tragen Sie Schutzschuhe nicht für andere Zwecke. Eine unsachgemäße Verwendung kann das Schutzniveau erheblich beeinträchtigen.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <p><b>VOR GEBRAUCH PRÜFEN SIE:</b></p>                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Vergewissern Sie sich vor dem Tragen der Schuhe, dass diese in gutem Zustand sind. Bei sichtbaren Beschädigungen wie Materialrissen, Lösen der Nähte usw. .... sollten sie ausgetauscht werden.</li> <li>- Schuhe funktionieren nur, wenn sie in gutem Zustand sind und ordnungsgemäß getragen werden: das Schutzniveau ist wirksam, solange die ursprünglichen Merkmale der Schuhe erhalten bleiben.</li> <li>Daher ist es wichtig, keine Änderungen oder Reparaturen vorzunehmen: Versuchen Sie nicht, Ihr Schuhwerk zu modifizieren.</li> <li>- Wenn die Befestigungsmechanismen aus Riemen, Befestigungselementen, Gummibändern, Haken oder Ähnlichem bestehen, überprüfen Sie deren Funktion und Dichtheit. Wenn ein Klettverschluss verwendet wird, sollte dieser regelmäßig auf Verschleiß und Haltbarkeit überprüft werden.</li> </ul> |



|                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>PFLEGE,<br/>WARTUNG,<br/>LAGERUNG</b></p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Schmutz nur mit einem feuchten Tuch entfernen; bei schwerer Versalzung ein feuchtes Tuch oder eine weiche Bürste und lauwarmes Wasser (max. 40 °) verwenden</li> <li>- Nicht unter fließendem Wasser waschen</li> <li>- Verwenden Sie kein heißes Wasser, Lösungsmittel oder andere Chemikalien</li> <li>- Verwenden Sie spezielle Produkte zur Reinigung und Pflege des Leders</li> <li>- Nicht direktem Sonnenlicht aussetzen</li> <li>- Nicht sehr hohen oder niedrigen Temperaturen aussetzen</li> <li>- Verändern Sie niemals Schuhe oder deren Elemente</li> <li>- Wenn die Schuhe nicht getragen werden, lagern Sie es an einem trockenen und belüfteten Ort</li> <li>- Nach Gebrauch in einem belüfteten Raum bei Raumtemperatur trocknen lassen. Verwenden Sie keinen Trockner oder andere Heizgeräte.</li> </ul> <p>Wenn das Schuhwerk beschädigt ist oder irgendwelche Zweifel an seinem Zustand bestehen, sollte es sofort ausgetauscht werden. Reklamationen oder Umtauschwünsche, für die ein nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch vorliegt, werden nicht berücksichtigt.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <p><b>ANPASSUNG<br/>&amp; ERGONOMIE</b></p>     | <p>Wählen Sie bei der Auswahl der Schuhe die richtige Größe, die sich in Ihrer typischen Fahrposition wohlfühlt. Stellen Sie sicher, dass Sie den Motor problemlos steuern können. Um die richtige Größe zu wählen, messen Sie Ihren Fuß oder wenden Sie sich an Ihren Verkäufer.</p> <p>Um die volle Schutzwirkung von Schuhen nutzen zu können, überprüfen Sie, ob Sie Folgendes getan haben, und ob Sie die folgenden Regeln befolgen:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Die Verschlüsse sind fest und genau geschlossen, bevor Sie auf ein Motorrad steigen.</li> <li>- Es wurden zusätzliche Überprüfungen durchgeführt, um sicherzustellen, dass sich keine lose hängenden Endgurt in den Antriebsmechanismen des Fahrzeugs verfangen können.</li> <li>- Die Hauptmechanismen der Schuhverschlüsse und -klammern sind beim Motorradfahren fest angezogen. Andernfalls kann die Fähigkeit des Schuhwerks, während eines Unfalls Schutz zu bieten, erheblich verringert werden</li> <li>- Lösen Sie niemals die Hauptbefestigungen, wenn Sie an heißen Tagen fahren</li> <li>- Wählen Sie die richtige Größe: Lose oder zu enge Schuhe können Ihre Bewegungsfreiheit und Ihren Bewegungsspielraum einschränken, was die Fahrbedingungen gefährlich macht</li> </ul> <p>Der Verkäufer wird weitere genaue Informationen und Hilfestellungen beim Anpassen und Regulieren des Schuhwerks bereitstellen.</p> |
| <p><b>Lebensdauer<br/>und Beseitigung</b></p>   | <p>Der Lebenszyklus des Produkts hängt eng mit seiner Verwendung und der daraus resultierenden Materialverschlechterung zusammen. Es wird jedoch empfohlen, Schuhe, die unter normalen Bedingungen (Temperatur, relative Luftfeuchtigkeit) gelagert wurden, nach 5 Jahren ab Kaufdatum auszutauschen.</p> <p>Stellen Sie nach dem Gebrauch sicher, dass das Schuhwerk nicht am falschen Ort entsorgt wird: Befolgen Sie die örtlichen / nationalen Umweltvorschriften und entsorgen Sie das Schuhwerk auf der dafür vorgesehenen Deponie. Weitere Informationen zu diesen Bestimmungen erhalten Sie von den örtlichen Behörden.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

## ИНФОРМАЦИОННАЯ КАРТА

Мотоциклетная обувь в соответствии со стандартом EN13634:2017

Знак CE на защитной одежде означает, что она была подвергнута процессу Предоставления сертификата соответствия ЕС согласно требованиям Стандарта (ЕС) 2016/425 и была классифицирована как одежда второй категории. СИЗ = Средства индивидуальной защиты от риска среднего уровня.

Эффективность обуви была проверена уполномоченным органом RICOTEST № 0498 (Via Tione 9, 37010 Pastrengo - Верона - Италия) на основании лабораторных тестов, проведенных в соответствии с техническими требованиями Европейского технического стандарта: **EN 13634: 2017**.

Чтобы проверить соответствие обуви законодательству Европейского Союза, проверьте Декларацию соответствия, доступную на веб-сайте: [www.ozone-moto.com/CE](http://www.ozone-moto.com/CE)

ОБЪЯСНЕНИЕ  
МАРКИРОВКИ  
CE

(на внутренней  
этикетке)



EN 13634:2017

XXXX

[необязательные  
требования]

«CE» означает, что продукт соответствует требованиям защиты от рисков для здоровья или безопасности **Стандарта (ЕС) 2016/425**, Приложение II.



Powerbike S.A. ул. Баторовска 20  
62-070 Домброва - ПОЛЬША.

PATROL (пример)

Обозначение предмета

43 (пример)

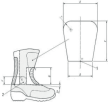
индикация размера

Пиктограмма в EN 13634: 2017 означает:  
Цель использования: езда на мотоцикле  
Уровень эффективности, достигнутый во  
время лабораторных тестов (1 или 2) \*:

- 1 X: Уровень, относящийся к высоте голенища
- 2 X: Уровень эффективности достигнут в исследовании устойчивости к истиранию в процессе удара
- 3 X: Уровень эффективности достигнут в исследовании устойчивости к разрывам во время удара
- 4 X: Уровень эффективности достигнут в исследовании поперечной жесткости

\* Данный Европейский стандарт содержит несколько значений, каждое из которых имеет два уровня эффективности, относящиеся к предоставляемой защите. Они включают степень риска или опасности в зависимости от стиля езды мотоциклиста и типа аварии. В ситуации, когда мотоциклисты считают, что

|                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <p>из-за своего стиля вождения или спорта они подвергаются повышенному риску, каждое значение с назначенным «уровнем 2» будет предлагать лучшую эффективность. Тем не менее, существует высокая вероятность того, что более высокий уровень эффективности отрицательно скажется на весе и комфорте, поэтому он подходит не для всех мотоциклистов.</p> <p>- Дополнительные требования:<br/>Протестированная обувь также предлагает несколько дополнительных функций. Проверьте, есть ли на этикетке один из следующих символов:</p> <p><b>IPA</b> = Обувь, соответствующая требованиям по защите голеностопа от ударов</p> <p><b>IPS</b> = Обувь, соответствующая требованиям по защите голени (берцовой кости) от ударов</p> <p><b>WR</b> = Обувь, соответствующая требованиям по устойчивости к проникновению воды</p> <p><b>FO</b> = Обувь, соответствующая требованиям по устойчивости к проникновению дизельного топлива</p> <p><b>SRA, SRB oder SRC</b> = Обувь, соответствующая требованиям нескольжения</p> <p><b>B</b> = Обувь, отвечающая требованиям голенища по воздухопроницаемости</p> <p><b>WAD</b> = Обувь, соответствующая требованиям по поглощению и десорбции воды через подкладку / набивку</p> <p>Номер и год выпуска рекомендованного Европейского стандарта указаны под пиктограммой.</p> |
|                                   | 2020/08 (пример)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Дата производства (год и месяц)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>MATERIALIEN UND PRODUKTION</b> | Все используемые материалы - как натуральные, так и синтетические - а также используемые технологии производства были выбраны таким образом, чтобы соответствовать требованиям европейских технических стандартов, касающихся безопасности, эргономики, комфорта, надежности и безвредности.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>НАЗНАЧЕНИЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ</b>   | Средства индивидуальной защиты (СИЗ), категория 2, для использования при езде на мотоцикле. Цель обуви для мотоциклистов состоит в том, чтобы обеспечить некоторую степень механической защиты стопы, а также дополнительно голеностопного сустава и / или части голени во время дорожно-транспортных происшествий без существенного снижения способности управлять мотоциклом и использовать ножные педали. Обувь при правильном ношении снижает риск получения травм, ограничивая последствия дорожно-транспортных происшествий на мотоциклах (в основном, силы резания и истирания, вызванной ударом при касании дорожного покрытия, а также передачей силы удара, |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |

|                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                           | <p>вызванной столкновениями с транспортными средствами, элементами дорожной архитектуры и дорожным покрытием).</p> <p>Защитная часть одежды, являющаяся предметом этой информационной карты, ограничивается исключительно для использования о время езды на мотоцикле. Чтобы обеспечить наилучшую защиту от травм на мотоцикле, ВСЕГДА используйте обувь вместе с другими СИЗ, соответствующими стандартам ЕС (одежда, перчатки, шлем и т. д.), предназначением которых является защита других частей тела: например, дополнительные щитки на голени под брюки.</p>                                                                                                                                                                           |
| <b>ОПАСНОСТИ,<br/>от которых<br/>защищает обувь</b>       | <p>Обувь предлагает ОГРАНИЧЕННУЮ защиту стопы от порезов, рваных ран и истираний, которые могут возникнуть в момент удара о землю или поверхность дороги после падения с мотоцикла / мопеда; она также помогает уменьшить интенсивность ушибов и переломов во время ударов.</p> <p>СМОТРИТЕ рисунок ниже, показывающий ЗАЩИЩЕННЫЕ ЗОНЫ ОТ УДАРА:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>ЗАЩИЩЕННЫЕ<br/>ОТ УДАРА ЗОНЫ</b>                       |  <p>Легенда<br/>1 = зона 1 область голени<br/>2 = зона 2 область лодыжки<br/>r - Радиус кривизны<br/>Легенда для C D E F C - Смотрите таблицу 5</p> <p>□ = Зона А    □ = Зона В</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>ОПАСНОСТИ,<br/>от которых обувь<br/>не защищает</b>    | <p>Обувь не может гарантировать защиту от травм, вызванных изгибами, скручиваниями, поворотами и травмам, вызванных экстремальными движениями тела. Обувь не способна предотвратить раздавливание из-за воздействия удара в объект.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ<br/>И ОГРАНИЧЕНИЯ<br/>ИСПОЛЬЗОВАНИЯ</b> | <p><b>- НИКАКАЯ обувь не гарантирует полную защиту от всех возможных типов ударов или ссадин</b></p> <p>- Езда на мотоцикле, это само по себе опасное занятие, которое может привести к серьезным травмам, включая смерть; ношение защитного снаряжения не должно служить оправданием для готовности идти на риск</p> <p>- Всегда следуйте точным инструкциям по использованию обуви</p> <p>- Не используйте защитную обувь для других целей: неправильное использование может серьезно снизить уровень защиты.</p>                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>ПЕРЕД<br/>ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ<br/>ПРОВЕРЬТЕ:</b>            | <p>- Перед использованием обуви убедитесь, что она в хорошем состоянии. В случае видимых повреждений, таких как трещины материала, распарывание швов и т. д., ... ее следует заменить.</p> <p>- Обувь выполняет свою функцию тогда, когда она находится в хорошем состоянии и носится надлежащим образом: уровень защиты эффективен, пока обувь сохраняет свои оригинальные черты.</p> <p>- Поэтому важно не вносить никаких изменений или не осуществлять ремонтов: не пытайтесь модифицировать свою обувь.</p> <p>- Если крепежные механизмы состоят из ремней, застежек, эластичных лент, крючков и т. п., проверьте их эффективность и герметичность. Если используется липучка, ее следует регулярно проверять на износ и прочность.</p> |

|                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>УХОД,<br/>ОБСЛУЖИВАНИЕ,<br/>ХРАНЕНИЕ</b></p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>- удаляйте грязь только влажной тряпкой; если обувь сильно засолена, используйте влажную ткань или мягкую щетку и теплую воду (макс. 40°)</li> <li>- не мойте в проточной воде</li> <li>- Не используйте горячую воду, растворители или другие химические вещества</li> <li>- Используйте специальные продукты, предназначенные для очистки и поддержания кожи</li> <li>- Не подвергайте воздействию прямых солнечных лучей</li> <li>- Не подвергайте воздействию очень высоких или низких температур</li> <li>- Ни в коем случае не модифицируйте обувь или ее элементы</li> <li>- Если обувь не используется, храните в сухом и проветриваемом месте.</li> <li>- После использования оставьте сушиться в проветриваемом помещении при комнатной температуре; не используйте сушилку или другие нагревательные приборы.</li> </ul> <p>обувь повреждена или есть сомнения относительно ее состояния, ее следует немедленно заменить. Жалобы или требования замены, в случае утверждения неправильного использования, рассматриваться не будут.</p>                                                                                                                                                                                                                                             |
| <p><b>ПОДГОНКА<br/>&amp; ЭРГОНОМИКА</b></p>        | <p>Выбирая обувь, выберите пару соответствующего размера, которая будет удобна при обычном положении тела во время езды. Убедитесь, что вы можете легко управлять мотоциклом. Чтобы выбрать правильный размер, измерьте свою стопу или проконсультируйтесь с продавцом.</p> <p>Чтобы получить все защитные преимущества предлагаемой обуви, проверьте, выполнили ли вы следующее действия и соблюдаете ли вы следующие правила:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Крепления тщательно и плотно закреплены, прежде чем вы сядете на мотоцикл.</li> <li>- Была проведена дополнительная проверка, чтобы убедиться, что нет свободно висящих концов ремней, которые могут запутаться в механизмах движения транспортного средства.</li> <li>- Основные механизмы крепления обуви и зажимы плотно закреплены во время езды на мотоцикле. В противном случае способность обуви обеспечивать защиту во время аварии может быть значительно снижена.</li> <li>- Никогда не расстегивайте основные крепления во время движения в жаркие дни</li> <li>- Выберите соответствующий размер: свободная или слишком узкая обувь может ограничить вашу свободу и диапазон движения, что делает опасными условия езды</li> </ul> <p>Продавец предоставит дополнительную, точную информацию и поможет подобрать и отрегулировать обувь.</p> |
| <p><b>Срок службы<br/>и утилизация</b></p>         | <p>Жизненный цикл продукта тесно связан с его использованием и вытекающей из этого деградацией материала. Тем не менее, рекомендуется заменить обувь, хранящуюся в стандартных условиях (температура, относительная влажность) через 5 лет с даты покупки.</p> <p>После использования убедитесь, что обувь не была выброшена в несоответствующем месте: следуйте местным / государственным экологическим нормам и утилизируйте обувь на назначенной свалке. Дополнительную информацию об этих положениях можно получить в местных органах власти.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |

## INFORMAČNÁ KARTA

Motocyklová obuv podľa EN 13634: 2017

Označenie CE na ochrannom odevu znamená, že bolo podrobené procesu udeľovania certifikátu zhody EÚ podľa požiadaviek normy (EÚ) 2016/425 a bolo klasifikované ako oblečenie druhej kategórie. PPE = individuálna ochrana proti strednému riziku. Výkonnosť obuvi bola kontrolovaná autorizovanou osobou RICOTEST č. 0498 (Via Tione 9, 37010 Pastrengo - Verona - Taliansko) na základe laboratórnych testov vykonaných v súlade s technickými požiadavkami Európskej technickej normy: **EN 13634: 2017**.

Pre overenie zhody Vašich topánok s legislatívou Európskej únie skontrolujte Prehlásenie o zhode, ktoré je k dispozícii na webových stránkach: [www.ozone-moto.com/CE](http://www.ozone-moto.com/CE)

**VYSVETLENIE  
OZNAČENIE CE**  
(na vnútornej  
etikete)

|                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                     | "CE" znamená, že výrobok spĺňa základné hygienické a bezpečnostné požiadavky noriem (EÚ) 2016/425, príloha II                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                                                                     | Powerbike S.A. 20 rue Batorowska<br>62-070 Dabrowa POLSKO.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| PATROL<br>(príklad)                                                                                                                                  | označenie položky                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 43<br>(príklad)                                                                                                                                      | Označenie veľkosti                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <br><br><b>EN 13634:2017</b><br>X X X X<br>[voliteľné požiadavky] | <p>Piktogram uvedený v EN 13634: 2017 znamená:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Účel použitia: jazda na motocykli</li> <li>- Výkonnosť dosiahnutá pri laboratórnych testoch (1 alebo 2) *:</li> <li>■ <b>1 X: Úroveň výšok zvršku</b></li> <li>■ <b>2 X: Úroveň výkonu dosiahnutá pri skúške odolnosti proti oderu</b></li> <li>■ <b>3 X: Úroveň výkonu dosiahnutá pri skúške rázovej húževnatosti pri náraze</b></li> <li>■ <b>4 X: Úroveň účinnosti dosiahnutá pri skúške priečnej tuhosti</b></li> </ul> <p>* Táto európska norma obsahuje niekoľko hodnôt, z ktorých každá má dve úrovne výkonu súvisiace s poskytovanou ochranou. Medzi ne patrí miera rizika alebo nebezpečenstva v závislosti na štýle jazdy jazdca a typu nehody. V situácii, keď sa motocyklisti domnievajú, že sú svojím štýlom riadenia alebo športom vystavení zvýšenému riziku, každá hodnota s priradeným "Úroveň 2" ponúkne lepší výkon.</p> |

|                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <p>Je však vysoká pravdepodobnosť, že vyššia výkonnosť nepriaznivo ovplyvní hmotnosť a pohodlie, preto nie je vhodná pre všetkých motocyklistov.</p> <p>- Ďalšie požiadavky:<br/>         Testovaná obuv tiež ponúka niekoľko ďalších funkcií. Skontrolujte, či má štítok jeden zo symbolov uvedených nižšie:</p> <p><b>IPA</b> = Obuv, ktorá spĺňa požiadavky na ochranu členku pred nárazom<br/> <b>IPS</b> = Obuv, ktorá spĺňa požiadavky na ochranu holennej kosti proti nárazom<br/> <b>WR</b> = Obuv, ktorá spĺňa požiadavky na odolnosť proti prenikaniu vody<br/> <b>FO</b> = Obuv, ktorá spĺňa požiadavky na odolnosť voči naftu<br/> <b>SRA, SRB ou SRC</b> = Obuv, ktorá spĺňa požiadavky proti sklzu<br/> <b>B</b> = obuv, ktorá spĺňa požiadavky zvrškov pre priedušnosť<br/> <b>WAD</b> = Obuv, ktorá spĺňa požiadavky na absorpciu a desorpciu vody podšívkou / vložkou</p> <p>Číslo a rok vydania referenčnej európskej normy sú uvedené pod piktogramom.</p> |
|                               | 2020/08 (příklad)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Dátum výroby (rok a mesiac)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>MATERIÁLY<br/>A VÝROBA</b> | <p>Všetky použité materiály - prírodné i syntetické - a použité výrobné techniky boli vybrané tak, aby spĺňali požiadavky stanovené európskymi technickými normami bezpečnosti, ergonómia, pohodlie, spoľahlivosti a neškodnosti.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| <b>URČENÉ POUŽITIE</b>        | <p>Osobné ochranné prostriedky (OOP), kategória 2, pre použitie pri jazde na motocykli.</p> <p>Účelom obuvi pre motocyklistov je poskytnúť určitý stupeň mechanickej ochrany nohy a prípadne tiež členku a / alebo časti predkolenia pri nehodách, bez toho aby sa významne znížila schopnosť viesť motorku a používať pedále. Obuv, ak je správne nosená, znižuje riziko zranenia obmedzením následkov motocyklových nehôd (najmä sil rezanie a oteru spôsobených nárazom pri dotyku povrchu vozovky a prenášaním nárazovej sily spôsobených kolíziami s vozidlami, prvky architektúry ciest a povrchu vozovky).</p> <p>Ochranná časť odevu, ktorý je predmetom tejto informačnej karty, je obmedzená na použitie iba pri jazde na motocykli. Aby bola zaistená čo možno najlepšia ochrana pred zranením na motocykli, používajte VŽDY obuv spoločne s inými OOP, ktoré zodpovedajú normám EÚ (odevy, rukavice, prilba a pod.), Určené na ochranu ostatných častí tela: napr. Ďalšie chrániče holennej kosti pod nohavice.</p> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

|                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>OHROZENIA,<br/>pred ktorým<br/>obuv chráni</b>   | <p>Obuv ponúka LIMITOVANÚ ochranu nohy proti poraneniam, trhlinám a oderom, ku ktorým môže dôjsť v okamihu nárazu na zem alebo na povrch vozovky po páde z motocykla / mopedu; tiež pomáhajú znižovať intenzitu otlakov a zlomenín pri náraze.</p> <p>Vid' obrázok nižšie, ktorý obsahuje chránené časti pred nárazom:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>ZÓNY ochrany<br/>pred nárazmi</b>                | <div data-bbox="298 349 530 568"> </div> <div data-bbox="595 361 911 555"> <p>Legenda<br/> 1 = Zóna 1 holenná kosť<br/> 2 = Zóna 2 členok<br/> r - polomer zakrivenia<br/> Legenda pro C D E F C - Pozri tabulku 5</p> <p>□ = Zóna A      □ = Zóna B</p> </div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>OHROZENIA,<br/>pred ktorým<br/>obuv nechráni</b> | <p>Obuv nemôže zaručiť ochranu pred zranením spôsobeným ohýbaním, krútením, otáčaním a zraneniam spôsobeným extrémnymi pohybmi tela. Obuv nie je schopná zabrániť rozdrveniu v dôsledku nárazu na objekt.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>VAROVANIE A<br/>OBMEDZENIA<br/>POUŽITIA</b>      | <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Žiadna obuv nezaručuje úplnú ochranu proti všetkým možným typom nárazov alebo oteru</b></li> <li>- Jazda na motocykli je vo svojej podstate nebezpečnou činnosťou, ktorá môže mať za následok vážne zranenia, vrátane smrti; nosenie ochranných pomôcok by nemalo byť ospravedlnením pre pripravenosť riskovať</li> <li>- Vždy dodržiavajte presné pokyny pre použitie obuvi</li> <li>- Nepoužívajte ochrannú obuv na iné účely: nesprávne použitie môže vážne znížiť úroveň poskytovanej ochrany.</li> </ul>                                                                                                                                                                           |
| <b>PRED POUŽITÍM<br/>SKONTROLUJTE:</b>              | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Pred použitím obuvi sa uistite, že je v dobrom stave. V prípade viditeľného poškodenia, ako sú praskliny materiálu, šitia atď. ... Mali by ste ich vymeniť.</li> <li>- Obuv funguje len vtedy, ak je v dobrom stave a je riadne nosená: úroveň ochrany je účinná, ak si obuv zachováva svoje pôvodné vlastnosti.</li> <li>- Preto je dôležité nevykonávať žiadne úpravy ani opravy: nepokúšajte sa upravovať obuv.</li> <li>- Ak sa upevňovacie mechanizmy skladajú z popruhov, upevňovacích prvkov, elastických pásov, háčikov alebo podobne, skontrolujte ich výkon a tesnosť. Ak sa používa suchý zips, je potrebné pravidelne kontrolovať jeho opotrebovanie a trvanlivosť.</li> </ul> |



|                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>STAROSTLIVOSŤ,<br/>ÚDRŽBA,<br/>SKLADOVANIE</b></p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Nečistoty odstraňujte len vlhkou handričkou; s ťažkým fyziologickým roztokom použite vlhkú handričku alebo mäkkú kefu a vlažnú vodu (max. 40 °)</li> <li>- Neumývajte v tečúcej vode</li> <li>- Nepoužívajte horúcu vodu, rozpúšťadlá alebo iné chemikálie</li> <li>- Používajte špeciálne výrobky určené na čistenie a udržiavanie pokožky</li> <li>- Nevystavujte priamemu slnečnému svetlu</li> <li>- Nevystavujte veľmi vysokým alebo nízkym teplotám</li> <li>- V žiadnom prípade neupravujte topánky ani ich prvky</li> <li>- Ak obuv nie je používaná, skladujte ju na suchom a vetranom mieste</li> <li>- Po použití nechajte usch</li> </ul> <p>Ak je obuv poškodená, alebo ak existujú pochybnosti o jej stave, treba ju okamžite vymeniť.<br/>Reklamácia alebo žiadosti o náhradu, pre ktoré bolo vykonané nesprávne použitie, sa nebudú brať do úvahy.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <p><b>Uspôsobenie<br/>A ERGONÓMIA</b></p>                | <p>Pri výbere obuvi vyberte správnu veľkosť páru, ktorý bude pohodlný vo vašej typickej jazdnej polohe. Uistite sa, že môžete motor ľahko ovládať.<br/>Ak chcete vybrať správnu veľkosť, zmerajte si nohu alebo sa obráťte na svojho predajcu.</p> <p>Ak chcete získať plné ochranné výhody ponúkané obuvou, skontrolujte, či ste vykonali nasledujúce kroky a dodržiavate nasledujúce pravidlá:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Upevňovacie prvky sú pevne a pevne utiahnuté, než zasadnete na motocykel.</li> <li>- Boli vykonané ďalšie kontrolné činnosti, aby sa zabezpečilo, že nie sú žiadne voľne zavesené koncové pásmy, ktoré by mohli byť zapletené do hnacích mechanizmov vozidla.</li> <li>- Pri jazde na motocykli sú pevne upevnené hlavné mechanizmy upevňovacích prostriedkov a spôn. V opačnom prípade môže byť významne znížená schopnosť obuvi poskytovať ochranu pri nehode</li> <li>- Pri jazde v horúcich dňoch nikdy neodpájajte hlavné upevňovacie prvky</li> <li>- Vyberte si správnu veľkosť: voľné alebo príliš tesné topánky môžu obmedziť vašu slobodu a rozsah pohybu, čo činí jazdné podmienky nebezpečnými</li> </ul> <p>Predajca poskytne ďalšie, presné informácie a pomoc pri nastavovaní a nastavovanie obuvi.</p> |
| <p><b>Životnosť<br/>a využitie</b></p>                   | <p>Životný cyklus výrobku úzko súvisí s jeho použitím a výslednú degradáciou materiálu. Odporúča sa však vymeniť obuv uloženú za štandardných podmienok (teplota, relatívna vlhkosť) po 5 rokoch od dátumu zakúpenia.</p> <p>Po použití sa uistite, že obuv nebola vyhodená na nesprávne miesto: dodržujte miestne / národné predpisy pre ochranu životného prostredia a obuv zlikvidujte na určené skládke. Ďalšie informácie o týchto ustanoveniach možno získať od miestnych úradov.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |

## INFORMAČNÍ KARTA

Motocyklová obuv dle EN 13634: 2017

Označení CE na ochranném oděvu znamená, že bylo podrobeno procesu udělování certifikátu shody EU podle požadavků normy (EU) 2016/425 a bylo klasifikováno jako oblečení druhé kategorie. PPE = individuální ochrana proti střednímu riziku. Výkonnost obuvi byla kontrolována notifikovanou osobou RICOTEST č. 0498 (Via Tione 9, 37010 Pastrengo - Verona - Itálie) na základě laboratorních zkoušek provedených v souladu s technickými požadavky Evropské technické normy: **EN 13634: 2017**.

Pro ověření shody Vašich bot s legislativou Evropské unie zkontrolujte Prohlášení o shodě, které je k dispozici na webových stránkách: [www.ozone-moto.com/CE](http://www.ozone-moto.com/CE)

**VYSVĚTLENÍ  
OZNAČENÍ CE**  
(na vnitřní  
etiketě)

|                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                    | „CE“ znamená, že výrobek splňuje základní hygienické a bezpečnostní požadavky norem (EU) 2016/425, příloha II                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                                    | Powerbike S.A. 20 rue Batorowska<br>62-070 Dabrowa POLSKO.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| PATROL<br>(příklad)                                                                                                                                 | Označení položky                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 43<br>(příklad)                                                                                                                                     | Označení velikosti                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <br><br><b>EN 13634:2017</b><br>X X X X<br>[volitelné požadavky] | <p>Piktogram uvedený v EN 13634: 2017 znamená:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Účel použití: jízda na motocyklu</li> <li>- Výkonnost dosažená při laboratorních testech (1 nebo 2)*:</li> <li>■ <b>1 X: Úroveň výšek svršku</b></li> <li>■ <b>2 X: Úroveň výkonu dosažená při zkoušce odolnosti proti oděru</b></li> <li>■ <b>3 X: Úroveň výkonu dosažená při zkoušce rázové houževnatosti při nárazu</b></li> <li>■ <b>4 X: Úroveň účinnosti dosažená při zkoušce příčné tuhosti</b></li> </ul> <p>* Tato evropská norma obsahuje několik hodnot, z nichž každá má dvě úrovně výkonu související s poskytovanou ochranou. Mezi ně patří míra rizika nebo nebezpečí v závislosti na stylu jízdy jezdce a typu nehody. V situaci, kdy se motocyklisté domnívají, že jsou svým stylem řízení nebo sportem vystaveni zvýšenému riziku, každá hodnota s přiřazeným „Úroveň 2“ nabídně lepší výkon.</p> |

|                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p>Je však vysoká pravděpodobnost, že vyšší výkonnost nepříznivě ovlivní hmotnost a pohodlí, proto není vhodná pro všechny motocyklisty.</p> <p>- Další požadavky:<br/>         Testovaná obuv také nabízí několik dalších funkcí. Zkontrolujte, zda má štítek jeden ze symbolů uvedených níže:<br/> <b>IPA</b> = Obuv, která splňuje požadavky na ochranu kotníku před nárazem<br/> <b>IPS</b> = Obuv, která splňuje požadavky na ochranu holenní kosti proti nárazům<br/> <b>WR</b> = Obuv, která splňuje požadavky na odolnost proti pronikání vody<br/> <b>FO</b> = Obuv, která splňuje požadavky na odolnost vůči naftě<br/> <b>SRA, SRB ou SRC</b> = Obuv, která splňuje požadavky proti skluzu<br/> <b>B</b> = obuv, která splňuje požadavky svršků pro prodyšnost<br/> <b>WAD</b> = Obuv, která splňuje požadavky na absorpci a desorpci vody podšívkou / vložkou</p> <p>Číslo a rok vydání referenční evropské normy jsou uvedeny pod piktogramem.</p> |
|                               | 2020/08 (příklad)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Datum výroby (rok a měsíc)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>MATERIÁLY<br/>A VÝROBA</b> | Všechny použité materiály - přírodní i syntetické - a použité výrobní techniky byly vybrány tak, aby splňovaly požadavky stanovené evropskými technickými normami týkajícími se bezpečnosti, ergonomie, pohodlí, spolehlivosti a neškodnosti.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>URČENÉ POUŽITÍ</b>         | <p>Osobní ochranné prostředky (OOP), kategorie 2, pro použití při jízdě na motocyklu.</p> <p>Účelem obuvi pro motocyklisty je poskytnout určitý stupeň mechanické ochrany nohy a případně také kotníku a / nebo části holeně při nehodách, aniž by se významně snížila schopnost řídit motorku a používat pedály.</p> <p>Obuv, pokud je správně nošena, snižuje riziko zranění omezením následků motocyklových nehod (zejména sil řezání a otěru způsobených nárazem při dotyku povrchu vozovky a přenášením nárazové síly způsobené kolizemi s vozidly, prvky architektury silnic a povrchu vozovky).</p> <p>Ochranná část oděvu, který je předmětem této informační karty, je omezena na použití pouze při jízdě na motocyklu. Aby byla zajištěna co možná nejlepší ochrana před zraněním na motocyklu, používejte VŽDY obuv společně s jinými OOP, které odpovídají normám EU (oděvy, rukavice, helma atd.). Určené k ochraně ostatních částí těla: např. další chrániče holenní kosti pod kalhoty.</p> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |

|                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>OHROŽENÍ,<br/>před kterým<br/>obuv chrání</b>   | <p>Obuv nabízí LIMITOVANOU ochranu nohy proti poraněním, trhlínám a oděrkám, ke kterým může dojít v okamžiku nárazu na zem nebo na povrch vozovky po pádu z motocyklu / mopedu; také pomáhají snižovat intenzitu otlaků a zlomenin při nárazu. Viz obrázek níže, který obsahuje chráněné části před nárazem:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>ZÓNY OCHRANY<br/>PŘED NÁRAZEM</b>               | <div data-bbox="305 326 543 546"> </div> <div data-bbox="595 352 896 546"> <p>Legenda<br/> 1 = zóna 1 holenní kost<br/> 2 = zóna 2 kotník<br/> r - Poloměr zakřivení<br/> Legenda pro C D E F C - Viz tabulka 5</p> <p><input type="checkbox"/> = Zóna A      <input type="checkbox"/> = Zóna B</p> </div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>OHROŽENÍ,<br/>před kterým<br/>obuv nechrání</b> | <p>Obuv nemůže zaručit ochranu před zraněním způsobeným ohýbáním, kroucením, otáčením a zraněním způsobeným extrémními pohyby těla. Obuv není schopna zabránit rozdrčení v důsledku nárazu na objekt.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>VAROVÁNÍ<br/>A OMEZENÍ<br/>POUŽITÍ</b>          | <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Žádná obuv nezaručuje úplnou ochranu proti všem možným typům nárazů nebo otěrů</b></li> <li>- Jízda na motocyklu je ve své podstatě nebezpečnou činností, která může mít za následek vážná zranění, včetně smrti; nošení ochranných pomůcek by nemělo být omluvou pro připravenost riskovat</li> <li>- Vždy dodržujte přesné pokyny pro použití obuvi</li> <li>- Nepoužívejte ochrannou obuv pro jiné účely: nesprávné použití může vážně snížit úroveň poskytované ochrany.</li> </ul>                                                                                                                                                                                             |
| <b>PŘED POUŽITÍM<br/>ZKONTROLUJTE:</b>             | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Před použitím obuvi se ujistěte, že je v dobrém stavu. V případě viditelného poškození, jako jsou praskliny materiálu, šití atd. ... Měli byste je vyměnit.</li> <li>- Obuv funguje pouze tehdy, je-li v dobrém stavu a je řádně nošena: úroveň ochrany je účinná, pokud si obuv zachovává své původní vlastnosti.</li> <li>- Proto je důležité neprovádět žádné úpravy ani opravy: nepokoušejte se upravovat obuv.</li> <li>- Pokud se upevňovací mechanismy skládají z popruhů, upevňovacích prvků, elastických pásů, háčků nebo podobně, zkontrolujte jejich výkon a těsnost. Pokud se používá suchý zip, je třeba pravidelně kontrolovat jeho opotřebení a trvanlivost.</li> </ul> |

|                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>PÉČE,<br/>ÚDRŽBA,<br/>SKLADOVÁNÍ</b></p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Nečistoty odstraňujte pouze vlhkým hadříkem; s těžkým fyziologickým roztokem použijte vlhký hadřík nebo měkký kartáč a vlažnou vodu (max. 40 °)</li> <li>- Neumývejte v tekoucí vodě</li> <li>- Nepoužívejte horkou vodu, rozpouštědla nebo jiné chemikálie</li> <li>- Používejte speciální výrobky určené k čištění a udržování pokožky</li> <li>- Nevystavujte přímému slunečnímu světlu</li> <li>- Nevystavujte velmi vysokým nebo nízkým teplotám</li> <li>- V žádném případě neupravujte boty ani jejich prvky</li> <li>- Pokud obuv není používána, skladujte ji na suchém a větraném místě</li> <li>- Po použití nechte uschnout ve větrané místnosti při pokojové teplotě. nepoužívejte sušičku ani jiná topná zařízení.</li> </ul> <p>Pokud je obuv poškozená, nebo pokud existují pochybnosti o jejím stavu, je třeba ji okamžitě vyměnit. Reklamacce nebo žádosti o náhradu, pro které bylo provedeno nesprávné použití, nebudou brány v úvahu.</p>                                                                                                                                                                                                                                        |
| <p><b>ÚZPŮSOBNÍ<br/>A ERGONOMIE</b></p>        | <p>Při výběru obuvi vyberte správnou velikost páru, který bude pohodlný ve vaší typické jízdní poloze. Ujistěte se, že můžete motor snadno ovládat. Chcete-li zvolit správnou velikost, změřte si nohu nebo se obraťte na svého prodejce.</p> <p>Chcete-li získat plné ochranné výhody nabízené obuvi, zkontrolujte, zda jste provedli následující kroky a dodržujete následující pravidla:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Upevňovací prvky jsou pevně a pevně utaženy, než usednete na motocykl.</li> <li>- Byly provedeny další kontrolní činnosti, aby se zajistilo, že nejsou žádné volně zavěšené koncové pásy, které by mohly být zapleteny do hnacích mechanismů vozidla.</li> <li>- Při jízdě na motocyklu jsou pevně upevněny hlavní mechanismy upevňovacích prostředků a spon. V opačném případě může být významně snížena schopnost obuvi poskytovat ochranu při nehodě</li> <li>- Při jízdě v horkých dnech nikdy neodpojujte hlavní upevňovací prvky</li> <li>- Vyberte si správnou velikost: volné nebo příliš těsné boty mohou omezit vaši svobodu a rozsah pohybu, což činí jízdní podmínky nebezpečnými</li> </ul> <p>Prodejce poskytne další, přesné informace a pomoc při nastavování a seřizování obuvi.</p> |
| <p><b>Životnost<br/>a využití</b></p>          | <p>Životní cyklus výrobku úzce souvisí s jeho použitím a výslednou degradací materiálu. Doporučuje se však vyměnit obuv uloženou za standardních podmínek (teplota, relativní vlhkost) po 5 letech od data zakoupení.</p> <p>Po použití se ujistěte, že obuv nebyla vyhozena na nesprávné místo: dodržujte místní / národní předpisy pro ochranu životního prostředí a obuv zlikvidujte na určené skládce. Další informace o těchto ustanoveních lze získat od místních úřadů.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |

**KARTA INFORMACYJNA**

Obuwie motocyklowe zgodne z normą EN 13634:2017

Znak CE na odzieży ochronnej oznacza, że została ona poddana procesowi Przyznania Świadectwa Zgodności z Normami UE według wymagań Normy (UE) 2016/425 i została sklasyfikowany jako odzież kategorii drugiej. SOI = Środki Ochrony Indywidualnej przed ryzykiem średniego stopnia.

Wydajność obuwia została sprawdzona przez Jednostkę Notyfikowaną RICOTEST nr 0498 (Via Tione 9, 37010 Pastrengo - Werona - Włochy) na podstawie testów laboratoryjnych przeprowadzonych według wymagań technicznych Europejskiej Normy Technicznej:

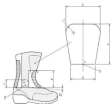
**EN 13634:2017.**

W celu sprawdzenia zgodności butów z Ustawodawstwem Unii Europejskiej, sprawdź Deklarację Zgodności dostępną na stronie internetowej: [www.ozone-moto.com/CE](http://www.ozone-moto.com/CE)

**WYJAŚNIENIE  
OZNAKOWANIA  
CE**  
(na wewnętrznej  
metce)

|                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                 | "CE" oznacza, że produkt spełnia podstawowe wymagania zdrowotne i bezpieczeństwa <b>Normy (UE) 2016/425</b> , Załącznik II                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|                                                                 | Powerbike S.A. ul. Batorowska 20<br>62-070 Dąbrowa POLSKA.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| PATROL<br>(przykład)                                                                                                                             | Oznaczenie przedmiotu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 43<br>(przykład)                                                                                                                                 | Rozmiar                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <br><b>EN 13634:2017</b><br>XXXX<br>[wymagania<br>opcjonalne] | Piktogram znajdujący się w EN 13634:2017 oznaczający:<br>- Przeznaczenie użytkownika: jazda motocyklem<br>- Poziom wydajności osiągnięty podczas testów laboratoryjnych (1 lub 2)*:<br><b>■ 1 X: Poziom odnoszący się do wysokości cholewki</b><br><b>■ 2 X: Poziom wydajności osiągnięty w badaniu wytrzymałości na ścieranie podczas uderzenia</b><br><b>■ 3 X: Poziom wydajności osiągnięty w badaniu wytrzymałości na przecięcia podczas uderzenia</b><br><b>■ 4 X: Poziom wydajności osiągnięty w badaniu sztywności poprzecznej</b><br><br>* Niniejsza Norma Europejska zawiera kilka wartości, a każda z nich posiada dwa poziomy wydajności związane z zapewnianą ochroną. Obejmują one stopień ryzyka lub zagrożenia w zależności od stylu jazdy motocyklisty oraz |

|                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|--------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <p>rodzaju wypadku. W sytuacji, gdy motocykliści uważają, że poprzez ich styl jazdy lub uprawiany sport narażeni są na zwiększone ryzyko, każda wartość z przypisanym "Poziomem 2" zaoferuje lepszą wydajność. Jednakże, istnieje duże prawdopodobieństwo, że wyższy poziom wydajności wpłynie negatywnie na wagę i wygodę, dlatego nie jest on odpowiedni dla wszystkich motocyklistów.</p> <p>- Wymagania dodatkowe:<br/> Testowane obuwie oferuje również kilka dodatkowych funkcji. Sprawdź czy na metce widnieje jeden z poniższych symboli:<br/> <b>IPA</b> = Obuwie spełniające wymagania dotyczące ochrony kostki przed uderzeniami<br/> <b>IPS</b> = Obuwie spełniające wymagania dotyczące ochrony piszczeli przed uderzeniami<br/> <b>WR</b> = Obuwie spełniające wymagania dotyczące odporności na przenikanie wody<br/> <b>FO</b> = Obuwie spełniające wymagania dotyczące odporności na olej napędowy<br/> <b>SRA, SRB ou SRC</b> = Obuwie spełniające wymagania antypoślizgowe<br/> <b>B</b> = Obuwie spełniające wymagania cholewek dotyczące paroprzepuszczalności<br/> <b>WAD</b> = Obuwie spełniające wymagania dotyczące absorpcji i desorpcji wody przez podszewkę/wyściółkę</p> <p>Numer oraz rok wydania referencyjnej Normy Europejskiej zamieszczono pod piktogramem.</p> |
|                                      | 2020/08 (przykład)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Data produkcji (rok i miesiąc)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>MATERIAŁY<br/>I PRODUKCJA</b>     | <p>Wszystkie wykorzystane materiały – zarówno naturalne jak i syntetyczne – a także zastosowane techniki produkcji, zostały wybrane w taki sposób, aby spełniały wymagania przedstawione w europejskich normach technicznych odnoszących się do bezpieczeństwa, ergonomii, wygody, solidności i nieszkodliwości.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>PRZEZNACZENIE<br/>UŻYTKOWANIA</b> | <p>Środki Ochrony Indywidualnej (ŚOI), Kategoria 2, do użycia podczas jazdy motocyklem. Przeznaczeniem obuwia dla motocyklistów jest zapewnienie pewnego stopnia mechanicznej ochrony stopy, a opcjonalnie również kostki oraz/lub części piszczeli podczas wypadków bez znacznego ograniczania zdolności do kierowania motocyklem i używania pedałów nożnych. Obuwie, gdy noszone poprawnie, zmniejsza ryzyko wystąpienia kontuzji poprzez ograniczenie następstw wypadków motocyklowych (głównie siły tnącej i ścierającej wywołanej przez uderzenie podczas styku z powierzchnią drogi a także przenoszenie siły uderzenia wywołanego zderzeniami z pojazdami, elementami architektury drogowej oraz powierzchnią drogi).</p> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |

|                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                               | <p>Ochronna część ubioru będąca przedmiotem niniejszej karty informacyjnej ogranicza się wyłącznie do użytku podczas jazdy motocyklem. W celu zapewnienia możliwie najlepszej ochrony przed urazami jazdy motocyklem <b>ZAWSZE</b> używaj obuwia razem z innymi SOI zgodnymi z normami UE (strój, rękawice, kask, itp.), których przeznaczeniem jest ochrona innych części ciała: na przykład, dodatkowo ochraniające na pierszele pod spodnie.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>ZAGROŻENIA,<br/>przeciwko którym<br/>chroni obuwie</b>     | <p>Obuwie oferuje OGRANICZONĄ ochronę stopy przed przecięciami, ranom szarpanym i przetarciami, które mogą wystąpić w momencie uderzenia w ziemię lub powierzchnię drogi po upadku z motocykla/motoroweru; pomagają również zmniejszyć intensywność występowania stłuczeń oraz złamań podczas uderzeń. <b>ZOBACZ</b> poniższą rydnę przedstawiającą obszary <b>CHRONIONE PRZED UDERZENIEM</b>:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>STREFY<br/>CHRONIĄCE<br/>PRZED<br/>UDERZENIEM</b>          |  <p>Legenda<br/> 1 = strefa 1 obszar piszczeli<br/> 2 = strefa 2 obszar kostki<br/> r - Promień krzywizny<br/> Legenda dla C D E F C - Zobacz tabelę 5</p> <p>□ = Strefa A    □ = Strefa B</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>ZAGROŻENIA,<br/>przeciwko którym<br/>obuwie nie chroni</b> | <p>Obuwie nie może zagwarantować ochrony przed urazami spowodowanymi wygięciem, skręceniem, obrotem oraz urazami wynikającymi z ekstremalnych ruchów ciała. Obuwie nie jest w stanie zapobiec zmiażdżeniu na skutek uderzenia w obiekt.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>OSTRZEŻENIA<br/>i OGRANICZENIA<br/>UŻYTKOWANIA</b>         | <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>ŻADNE obuwie nie zagwarantuje całkowitej ochrony przed wszystkimi możliwymi rodzajami uderzeń czy przetarć</b></li> <li>- Jazda motocyklem to z natury niebezpieczna aktywność, która skutkować może poważnymi kontuzjami, w tym śmiercią; noszenie ochronnego sprzętu nie powinno być wymówką dla gotowości do podejmowania ryzyka</li> <li>- Zawsze przestrzegaj dokładnych instrukcji użytkowania obuwia</li> <li>- Nie używaj ochronnego obuwia w innych celach: niewłaściwe użycie może poważnie obniżyć poziom zapewnianej ochrony.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>PRZED UŻYCIEM<br/>SPRAWDŹ:</b>                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Przed użyciem obuwia upewnij się, że jest w dobrym stanie. W przypadku widocznych uszkodzeń, takich jak pęknięcia materiału, prucie się szwów, itp. ... należy je wymienić.</li> <li>- Obuwie sprawdza się tylko wtedy, gdy jest w dobrym stanie i noszone jest w odpowiedni sposób: poziom ochrony jest skuteczny tak długo, jak obuwie zachowuje swoje oryginalne cechy. Dlatego ważne jest, aby nie przeprowadzać żadnych modyfikacji lub napraw: nie próbuj modyfikować swojego obuwia.</li> <li>- Jeśli mechanizmy mocujące składają się z pasków, zapieć, elastycznych gumek, haczyków lub tym podobnych, należy sprawdzić zarówno ich wydajność jak i szczelność. Jeśli wykorzystywane jest zapieczętowanie na rzepy, powinno ono być regularnie sprawdzane pod kątem zużycia i trwałości.</li> </ul> |



|                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>PIELĘGNACJA,<br/>UTRZYMANIE,<br/>PRZECHOWANIE</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Usuwać brud wyłącznie wilgotną szmatką; przy ciężkim zasoleniu używać wilgotnej szmatki lub miękkiej szczotki oraz letniej wody (max. 40°C)</li> <li>- Nie myć w bieżącej wodzie</li> <li>- Nie używać gorącej wody, rozpuszczalników i innych środków chemicznych</li> <li>- Używać specjalnych produktów przeznaczonych do czyszczenia i utrzymania skóry</li> <li>- Nie wystawiać na bezpośrednie działanie promieni słonecznych</li> <li>- Nie wystawiać na działanie bardzo wysokich lub niskich temperatur</li> <li>- Nie modyfikuj butów lub ich elementów w żaden sposób</li> <li>- Gdy obuwie nie jest w użyciu, przechowuj w suchym i przewiewnym miejscu</li> <li>- Po użyciu pozostaw do wyschnięcia w przewiewnym miejscu o temperaturze pokojowej; nie używaj suszarki lub innych urządzeń grzewczych.</li> </ul> <p>Jeśli obuwie jest uszkodzone, lub jeśli pojawiają się jakiegokolwiek wątpliwości dotyczące jego stanu, powinno się je niezwłocznie wymienić. Reklamacje lub żądania wymiany, dla których stwierdzono niewłaściwy sposób użycia, nie będą rozpatrywane.</p>                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>DOPASOWANIE<br/>&amp; ERGONOMIA</b>               | <p>Podczas dobierania obuwia, wybierz parę o odpowiednim rozmiarze, która będzie wygodna w typowej dla Ciebie pozycji podczas jazdy. Upewnij się, że z łatwością możesz sterować motorem. W celu wybrania odpowiedniego rozmiaru, zmierz swoją stopę lub skonsultuj się ze sprzedawcą.</p> <p>W celu uzyskania pełnych korzyści ochronnych oferowanych przez obuwie, sprawdź czy wykonałeś poniższe czynności i przestrzegasz następujących zasad:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Zapięcia są dokładnie i szczelnie zapięte przed tym, zanim wsiądziesz na motocykl.</li> <li>- Dodatkowe czynności sprawdzające zostały przeprowadzone w celu upewnienia się, że nie ma żadnych luźno zwisających końcówek pasków, które mogłyby wpłacać się w mechanizmy pojazdu podczas jazdy.</li> <li>- Główne mechanizmy zapięć i zacisków obuwia są ciasno zapięte podczas jazdy motocyklem. W innym wypadku, zdolność obuwia do zapewnienia ochrony podczas wypadku może być znacznie zmniejszona</li> <li>- Nigdy nie odpinaj głównych zapięć podczas jazdy w gorące dni</li> <li>- Wybierz odpowiedni rozmiar: luźne lub zbyt ciasne buty mogą ograniczyć wolność i zakres ruchu, przez co warunki jazdy mogą być niebezpieczne</li> </ul> <p>Sprzedawca dostarczy dalszych, dokładnych informacji i pomoże w dopasowaniu i wyregulowaniu obuwia.</p> |
| <b>Żywotność<br/>i utylizacja</b>                    | <p>Cykl życia produktu jest ściśle związany z jego użytkowaniem i wynikającą z niego degradacją materiału. Jednakże, zaleca się wymianę obuwia przechowywanego w normlanych warunkach (temperatura, wilgotność względna) po 5 latach od daty zakupu.</p> <p>Po zużyciu upewnij się, że obuwie nie zostało wyrzucone w nieodpowiednim miejscu: przestrzegaj lokalnych/krajowych przepisów środowiskowych i utylizuj obuwie na przeznaczonym do tego wysypisku. Dalsze informacje na temat tych przepisów można uzyskać od lokalnych władz.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |

Please follow the instructions given in the diagram to select the correct boot size.

| BOOTS |    |    |
|-------|----|----|
| US    | UK | EU |
| 3     | 2  | 36 |
| 4     | 3  | 37 |
| 5     | 4  | 38 |
| 6     | 5  | 39 |
| 7     | 6  | 40 |
| 8     | 7  | 41 |
| 9     | 8  | 42 |
| 10    | 9  | 43 |
| 11    | 10 | 44 |
| 12    | 11 | 45 |
| 13    | 12 | 46 |
| 14    | 13 | 47 |
| 15    | 14 | 48 |

# EZENE

## IMPORTANT INFORMATION

NOT TO BE REMOVED EXCEPT BY CONSUMER



UK  
CA